

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: KI061810454
संग्रह संख्या :

APPLICATION DATE : 04.06.18

NAME of APPLICANT : SAMIR KUMAR CHAKRABORTY
সামীর কুমাৰ চক্ৰবৰ্তী

AGE-YEARS 30-39 SEX M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME : HEMCHANDRA CHAKRABORTY
ହେମଚନ୍ଦ୍ର ଚାକ୍ରବର୍ତ୍ତୟ

PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान रहने का स्थान
28 PURBACHAL 1ST LANE, KHORDHA,
NORTH 24 PARGANAS, 700118, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : 1000 3rd Street, San Francisco, CA

~~As Above -~~

OCCUPATION:

UNEMPLOYED

MARRIED (မှတ်ပါသ) / UNMARRIED (မှတ်ပါသနဲ့)

TOTAL ANNUAL INCOME:

444

(Attach Proof of Income)

(हाथ का सामग्री संग्रह)

PAN No. 9017000000

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):

Yes / No

FAMILY DETAILS जीवन विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant अप्लाई के साथ सम्बन्ध
1.	SALIE B. CHAKRABORTY	61	M	SISTER
2.	NAMIMA CHAKRABORTY	53	F	WIFE
3.	RASANTI CHAKRABORTY	30	F	DAUGHTER
4.	SANTINI CHAKRABORTY	26	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जाप द्वारा संतुष्ट करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) जन्म जाप की प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाप द्वारा संतुष्ट करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जाप द्वारा संतुष्ट करें)	Any Other Basis/Proof जन्म कोई साध्य
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

मानविका और विश्व गति विजयी का उद्देश्यः

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/टीक्सिटर से जारी की गई डॉक्युमेंट्स सूची संलग्न
1.	MAGNOSIS - CATARACT (RE)
2.	SURGERY- Rx(SICCAVOL)

ASSISTANCE BEING AVALIAED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

DECLARATION by APPLICANT अर्पण करते हुए यह:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) मैं पूर्णतः यह हूँ कि इस प्राप्ति में दिए गए सभी विवरण में सत्याकारी और अनुसार सम्बन्धित हैं। परं कोई विवरण ऐसे क्षयन कारण पूर्ण नहीं है तो उसी सत्याकारी विवरण की जा सकती है।
 2) मैं इस जैसी सहायता की "वासिकारण प्रक्रिया" से नहीं जा सकती हूँ, उसका उपयोग मात्र उद्देश्य की तुलने में लिये गए हैं, जो इस प्राप्ति में योग देता है।
 3) मैं पूर्णतः यह हूँ कि किसी भी दूसरी सहायता से योग देने की कोई विवरण नहीं हैं।

AGREEMENT by APPLICANT (अर्पण द्वारा सही)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pul-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस पत्र पर मर्दने वाला मे अंगठी की छप तथा कर, मे (आवेदक) अपने जानकी की सुनिश्चित करता हूँ कि "कोशिका चार्टरिंग और उपर्युक्त नामों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस पत्र में दर्शित है, उसे "कोशिका" एवं नामों, दार, वापसीया दूसरे उद्देश्य से कुछी गतिविधियों और उपलब्धियों से नियंत्रित किया भी रखा जायगा से उल्लिखित करते हैं तिने अधिकृत है। मेरे प्रत्येक का विवरण मेरी इच्छाव वं चाहते या बहुत ये करते हैं तिने "कोशिका चार्टरिंग" व नामों अधिकृत है।

2) मे (आवेदक) इस पत्र से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि जानकारी उपर्युक्त से प्राप्तिं है सुनिश्चित, जानकारी का इकाया नाम करता। इस कार्यक्रम में "कोशिका" एवं उपर्युक्त नामों का नियंत्रित करिंग और वापसीया होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

आर्योंक वी ब्रह्मानन्द या अंगुष्ठी या निराकाश

Somir Kumar Chakraborty.

AGREEMENT by HOSPITAL (FROM 2000)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we
hereby declare & attest following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इस अधिकारी की ओर से आवेदन के "कैफियत प्राप्ति-प्रमाण" में विविध सामग्री हुई लिखाई की जाती है, जिसे हम (हमलाल) निम्न प्रकार से बता चलीजाएँ।

- ।) यह कि व ही सामग्री और व ही अधिकार में लिखित समाजता विद्या है। साकारी संस्कार या विद्यों अन्य संस्कृत में उक्त धर्मोपासनों में संरोपण के लिए यह है। ऐसो कि इसने "कांशिका पातांदेशन" में लिखितात्मक विद्या उक्त के सम्बन्ध में "कांशिका पातांदेशन" द्वारा नाम दिया गया है। और "कांशिका पातांदेशन" द्वारा समाजता विद्यों अधिकार/धर्मोपासन हेतु प्रयुक्त यही विद्या यह है तो समाजता विद्यों अन्य और साकारी संस्कृत या विद्यों अन्य समाजता संस्कृत का अधिकारा सुनिश्चित रखता है। एवं पूर्ण में समर्पित करता है कि समाजता विद्यों अन्य समाजता संस्कृत में यही संस्कारात्मकी।

“*प्राचीन विद्यालयों*” में भी ऐसे समाज की विभिन्न परिस्थिति का विवर है जो इसका उत्तराधिकारी बनाते हैं।

२. "कांगड़ा चाटनेवाला" ने यह "पुरानी बाजारी" विद्युत का एक अद्भुत विकल्प की घोषणा की है। इसका उपयोग आपको बहुत से विभिन्न विषयों पर ध्यान देने के लिए उपयोगी हो सकता है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

Date of Surgery अंगोल की शिक्षा 04.06.18	Dr. Arindam Deb MBBS DO, FRCS Reg. No.-58098 [Name of Dr. & Regn. No. with Stamp] दास्तार का नम व इसका संग्रह करें.	 Shantanu Bagchi Director [Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital] नगर न पट हमारा अंगोल अंगोली
------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION कोशिका ट्रस्ट के लिए

SIGNATURE of TRUSTEE 1 नामी हस्ताक्षर ।	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नामी हस्ताक्षर ।
	